



Notification Number: 2010/203/F

Draft Order relating to bulk milk cooler tanks.

Date received : 30/03/2010

End of Standstill : 30/06/2010

Message

Message 002

Communication from the Commission - SG(2010) D/50811

Directive 98/34/EC

Translation of the message 001

Notification: 2010/0203/F

No abre el plazo - Nezaahajuje odklady - Fristerne indledes ikke - Kein Fristbeginn - Viivituste perioodi ei avata - Καμμία έναρξη προθεσμίας - Does not open the delays - N'ouvre pas de délais - Non fa decorrere la mora - Neietekmē atlikšanu - Atidējimai nepradedami - Nem nyitja meg a késések - Ma' jiftaħ il-perijodi ta' dawmien - Geen termijnbegin - Nie otwiera opóźnień - Nao inicia o prazo - Neotvorí oneskorenia - Ne uvaja zamud - Määräaika ei ala tästä - Inleder ingen frist - Не се предвижда период на прекъсване - Nu deschide perioadele de stagnare - Nu deschide perioadele de stagnare.

(MSG: 201000811.EN)

1. Structured Information Line

MSG 002 IND 2010 0203 F EN 30-06-2010 30-03-2010 F NOTIF 30-06-2010

2. Member State

F

3. Department Responsible

Délégué interministériel aux normes – SQUALPI – Bâtiment Le Bervil - 12, rue Villiot – 75572 PARIS Cedex 12
d9834.france@finances.gouv.fr
tél : 01 53 44 98 24

3. Originating Department

Bureau de la métrologie
Télédoc 143 – 61 Bd Vincent Auriol
75703 PARIS CEDEX 13

Téléphone : 01.44.97.09.67



Télécopie : 01.44.97.09.65
gilles.sauliere@finances.gouv.fr

4. Notification Number

2010/0203/F - I10

5. Title

Draft Order relating to bulk milk cooler tanks.

6. Products Concerned

The Draft Order applies to the construction, verification, inspection and use of bulk milk cooler tanks.

7. Notification Under Another Act

8. Main Content

The Draft Order is adopted pursuant to Decree No. 2001-387 of 3 May 2001 relating to the inspection of measuring instruments. It aims to update and complete French regulations on bulk milk cooler vats (Decree No. 76-172 of 12 February 1976 regulating the conditions under which containers, road or rail tankers and storage vats and tanks may be used as measuring vessels, with regard to bulk milk cooler tanks, and the amended Order of 26 June 1980).

These instruments are intended for measuring the volumes of milk in these tanks. It does not fall within the scope of Directive 2004/22/EC of 31 March 2004 on measuring instruments.

The draft Order defines the applicable inspection procedures chosen from those provided for by the aforementioned Decree of 3 May 2001 and the technical requirements applicable to these instruments.

Bulk milk cooler tanks legally manufactured in another European Community Member State, in Turkey, in a European Economic Area signatory country or in a country that has signed a recognition agreement and that offer equivalent guarantees are accepted.

9. Brief Statement of Grounds

Update regulations for this regulated category of measuring instruments by making reference to essential requirements and by introducing accreditation for organisations carrying out gauging operations during original checking of these tanks.

10. Reference Documents - Basic Texts

a) Amended Decree No. 2001-387 of 3 May 2001 relating to inspection of measuring instruments.

b) Amended Order of 31 December 2001 establishing the conditions for application of certain provisions of the aforementioned Decree of 3 May 2001.

11. Invocation of the Emergency Procedure

No



12. Grounds for the Emergency

13. Confidentiality

No

14. Fiscal measures

No

15. Impact assessment

-

16. TBT and SPS aspects

TBT relevance

b) No.

iii) The project has no significant impact on international trade. It permits the free circulation of instruments that offer equivalent guarantees.

SPS relevance

a) No

b) i) The draft is not a sanitary or phytosanitary measure within the meaning of Annex A of the SPS Agreement.

Catherine Day
Secrétaire général
Commission européenne

Point de contact Directive 98/34
Fax: (32-2) 296 76 60
email: dir83-189-central@ec.europa.eu

sent to :

Bundesministerium für Wirtschaft und Arbeit - Abteilung C2/1
Frau MARKL Iris



Työ- ja elinkeinoministeriö
Ms. Leila Vilhunen

Malta standards Authority
Sarah Jane Meli

Kommerskollegium
Ms Gunnel Fälth

Office of standards, metrology & Testing Kralikova Dana
.

Bundesministerium für Wirtschaft und Technologie (Referat EB2)
Frau Kathrin Lettgen

Représentation Permanente de la France
.

Ministerio dell'industria
Sr. CASTIGLIONI Enrico

Ministry of Economy Dept for Economic Regulations
Mrs Barbara H. Kozłowska

Ministry of Economy and Commerce Division for Internal Market
Catalina Groza

Bundesministerium für Wirtschaft und Arbeit - Abteilung C2/1
Frau Brigitte WIKGOLM

Représentation Permanente de la Belgique auprès de l'Union européenne
.

Ministerio de Asuntos Exteriores y Coop. DG de Coordinación del Mercado Interior
Juan Carlos Calvo Huerta

Min. of Economic Affairs & Communication
Mr. Karl Stern

Délégation Interministérielle aux Normes
Mme PORTOU-DUPIN

Min. of Industry, Energy & Technology
Mr K. Polychronidis

CU N Lovseth Hanne Leen
.

Ministerie van Financiën Belastingdienst - Douane Noord / CDIU
De Heer IJ.G. van der Heide

Instituto Português da Qualidade



Sra Eng^a. Anete Freitas

Bundesministerium für Wirtschaft und Bund Arbeit - Abteilung C2/1
Franz BORTH

Institut Belge de Normalisation
Mme F. Hombert

European Free Trade Association
Mr. Robert Murphy

EU internal market coordination (Ministry of Economics)
Mr. Dainis Matulis

BELNotif (Qualité et Sécurité) SPF Economie, PME, Classes moyennes, Energ
M. Paul Caruso

Cyprus org. for the promotion of quality Ministry of Commerce, Industry & Tourism
M. Antonis Ioannou

AGENCIA ESPAÑOLA DE SEGURIDAD ALIMENTARI Comisión Interministerial para la Ordena
M^a Luisa Aguilar Zambalamberri

ELOT
Mrs. Tzolou Afroditi

NSAI
Mr Tony Losty

Lithuanian Standards Board
Daiva Lesickiene

Undersecretariat of Foreign Trade General Directorate of Standardisation
Mr Mehmet COMERT

BELNOTIF (Qual & sécur)
Liliane Demanet

Czech Office for Standards, Metrology and testing
Mrs Lucie Ruzickova

Erhvervs- og Byggestyrelsen/Danish Enterprise & Construction Authority
Bjarne Bang Christensen

EFTA Surveillance Authority
Mr. Gunnar Thor PETURSSON

Ministero dello sviluppo economico Dip.to Impresa e Internazionalizzazione
Sr. CASTIGLIONI Enrico

Slovenian Institute for Standardization SIST



Mrs Jozica Skof Nikolic

Department for Business, Innov. & Skills
Mr Philip Plumb

Bundesministerium für Wirtschaft und Arbeit - Abteilung C2/1
Ida CSISZAR

SPF Economie Direction générale Qualité et Sécurité
Paul Caruso

State Agency for Metrological and Technical Surveillance
Violetta Veleva

SL

.

CU FL-Amt für Handel und Transport (TPMN)
Dipl. Ing. FH Thomas Näf

Hungarian Notification Centre Ministry of National Development and Eco
Mr Zsolt Fazekas

Institut luxembourgeois de la normalisation (ILNAS)
Mr Manuel Turmes

Service de l'Énergie de l'État
M. Miguel Borges

Représentation Permanente du Luxembourg

.

Office of standards, metrology & Testing Director of the department of European I
Mrs Kvetoslava STEINLOVA

sent to :

Työ- ja elinkeinoministeriö
Ms. Leila Vilhunen

Malta standards Authority
Sarah Jane Meli

Ministry of Economy and Commerce Division for Internal Market
Catalina Groza

CU N Lovseth Hanne Leen

.



European Free Trade Association
Mr. Robert Murphy

AGENCIA ESPAÑOLA DE SEGURIDAD ALIMENTARI Comisión Interministerial para la Ordena
M^a Luisa Aguilar Zambalamberri

NSAI
Mr Tony Losty

Undersecretariat of Foreign Trade General Directorate of Standardisation
Mr Mehmet COMERT

EFTA Surveillance Authority
Mr. Gunnar Thor PETURSSON

Représentation Permanente du Royaume-Uni
.

Department for Business, Innov. & Skills
Mr Philip Plumb

State Agency for Metrological and Technical Surveillance
Violetta Veleva

SL
.

Hungarian Notification Centre Ministry of National Development and Eco
Mr Zsolt Fazekas

Représentation Permanente de l'Irlande
Denis Colfer